

Okpume Chiokike kpumennu Joni

Nhne gbasiri okwukwo ka

Okwukwo ka neegesi nhne Joni whnurnu gbasiri izi Chiokike nu nhne Jizosi Karaishi mernu (1:2). Izi ka waru ngalaba eto. (1) Rikne ojo nornu ernu n'owa, nye Karaishi jaata awhnwhnu, nwu masi. (2) Jizosi bu Nyenwe ai, o jeemegbu kpakara ele badnu nu kpakara rikne ke neemegidne Chiokike. (3) Chiokike nwernu ogwo ernu ke o bitannu kpakara ele ke a, ele kwesiri be kwnata be mkpoma, ele dazigidnenu n'okwnata ovu be, ke kakwo ele nwurnu n'ernu Nyenwe ai.

Ka bu izi ke nwernu olile anya nyee ele Karaishi, ele taru awhnwhnu, nwu kwnornu okwnata mkpoma be nu Karaishi. Okwukwo izi ka nookwu nu o bu n'ezi nu ochichi aka rikne ele Rom zi naakpa rikne, kovu Nnwọ Atnurnu Chiokike nwe omegbu n'ipne-aznu. Ka mernu be buru ele kwesiri okwnata ovu du n'enwu.

Nhne zi n'okwukwo ka

Ohnurninya Joni (1:1-8)

Nyenwe ai zi budnu (1:9-20)

Okwukwo izi ogbako Chiokike esau (2:1---3:22)

Okpukpe n'oligwe (4:1-11)

Okwukwo ke nwernu akara esau (5:1---6:17)

Okpukpe nu ruwhnu ngadna eze Chiokike (7:1-17)

Okwodu esau (8:1---11:19)

Agwọ nụ anọhia lawuru wam (12:1---13:18)
 Ikpe Chiokike nụ ochekwa a (14:1---15:8)
 Okiko ovu owe ẹhni Chiokike (16:1-21)
 Be megburu ele irno Chiokike (17:1---20:10)
 Ikpe ipne-aznụ (20:11-15)
 Oligwe ikne nụ ọwa ikne (21:1-8)
 Jeruselem ikne (21:9---22:6)
 Karaịsi jaava wara wara (22:7-21)

¹ Okpume Jizọsi Karaịsi, ke Chiokike nyernu a, ma o gesi ele izi a nhne jeeme n'ige matị ke vazne, o zizne enine izi a o gesi nye izi a Jọni. ² Jọni gbarụ akebne ikwu-ọnu Chiokike nụ akebne Jizọsi Karaịsi, o kwuru kpakara nhne ọ whnurnu. ³ Nye ọwa ọma bụ nye nọogwnu kpakara ikwu-ọnu ke ọkwukwo ọwhnurninya ka, nụ ele nurnu be, bịta masị be, kwnornu nụ ige zị ndundu.

Obekwu ikwu

⁴ Mawa, Jọni naagbaznenu ọgbako Chiokike ẹsau ke zị n'Esia ọkwukwo.

Oru nụ udno ke Chiokike nye zị, nye zị nụ mbom, nụ nye ke jaava dazinu anụ, hite n'aka enine ẹsau ke zị nụ ruwhnu ngadna eze a, ⁵ ma n'aka Jizọsi Karaịsi, nye akebne kwesiri be kwnata a mkpoma, nye mbom ke hi n'ẹnwu lizọ, nye ke nẹchi ele eze k'ọwa.

Nye whnurnu aị n'anya, gweru ọvnarna a snusnama kpakara mmehie aị, ⁶ o mee aị a bụru mbam ele ọkwa ariohna Chiokike a, nụ Nda a, igwugwu nụ rikne zinu a hite kịta dū n'ige kwó okwo. Amim.

⁷ Le, ọ vawa nụ rime erumeru oligwe,
 kpakara anya jọowhnu a,

ma ele dūru a ara,
kpakara ele zị n'owa jaagbanu a mkpe.
Owe! Amim.

⁸ “Mawa bu Alifa nu Omega,” bu nhne Nyenwe aị kwuru. “Mawa bu Opanizo nu Okwukwo, nye zị, nye zị nu mbom, nu nye jaava, Nye Meli Nhne Dum.”

*Nye nu lele
Nnwọ ke Badnu*

⁹ Mawa bu Joni, nye bu nnwọ nda anu, nye sno anu nu rime awhnuwhnu, a bu ele eli-eze a, a naagidne awhnuwhnu. Be kwuznenu m nu rime eli oha esilawuru osimini ke Patimosi, kwnornu nu m kpọru m okwo ikwu-ọnu Chiokike nu nhne Jizosi gbaru ama a.

¹⁰ M zị m nu rime Enine n'obochi Nyenwe aị, m nurnu m okne nkoli n'aznu m ke dnarnu lele okwodu. ¹¹ Nkoli ka kaa, “Gbasị nhne i whnurnu n'okwukwo, ziznenu a ogbako Chiokike esau ka, ziznenu Efesosi, nu Simaina, ziznenu Pegamosi, nu Taịtira, ziznenu Sadisi, nu Filadefia, zizne masinu Laodisia.”

¹² M tūhnasna ma m whnurnu m nye nookwunu m oka. M whnurnu m nhne be tūkwasị tōnji esau be wuru golu. ¹³ N'esilawuru nhne be tūkwasị tōnji esau wam gwuzo otu nye nu lele Nnwọ ke Badnu. O wogwu iwo awura dūru a eli ochi, o ji ajnị sụ nu mkpoma a. ¹⁴ Risi a nu rukeri-ize a noonwu va-a-a lele wulu, naachna va-a-a lele mkpuru-mini, anya a nu lele riro bẹkwu. ¹⁵ Ochi a lawuru nu lele ọla be gbaru bẹkwu nu rime ite bẹkwu, nkoli a naadna lele agida mini. ¹⁶ O ji mbọ esau n'akarikwnunga a, ama-ogwnu nwernu ruwhnu lawuru tuga buko

neehi n'ọnu a nọowhuya, ruwhnu a noonwu lele ẹhnam n'esilawuru iwhnehnie.

¹⁷ Nga me whnurnu a, m dna n'eli n'ochi a lele nye nwurnu ọnwu. Kọvu ọ tukurwasiri m akarikwnunga a, kaa, “Ogwnu tuko i, mawa bu Nye Mbom nu Nye Ipne-aznu. ¹⁸ M zi m budnu. M nwurnu m ẹnwu, kọvu le, m zi m budnu tim tom. M ji m snambi ẹnwu nu eli renwu.

¹⁹ “Gbasị nhne i whnurnu n'okwu-kwo, nhne zi kitna, nu nhne jeeme nu ruwhnu. ²⁰ Ka bu nhne miri emi ke mbọ ẹsau wam i whnurnu n'akarikwnunga m, nu nhne be tukwasi tonji ẹsau wam be wuru golu. Mbọ ẹsau wam bu enine izi ọgbako Chiokike ẹsau, nhne be tukwasi tonji ẹsau wam i whnurnu bu ọgbako ẹsau.”

2

Izi ele Efesosi

¹ Gbaznenu enine izi ke ọgbako Chiokike ke zi n'Efesosi okwukwo: Hite n'ọnu nye wam ji mbọ ẹsau wam n'akarikwnunga a, nye neezne izne n'esilawuru nhne be tukwasi tonji ẹsau wam. ² M magwu m nhne anu neeme. Anu nọdogbu ẹhni anu n'ernu nu ọsnuta mkpoma anu. Anu kwéle o kwubnanya ele aruru-eli, anu kparu ele kwuru ẹhni be ele izi iru, kọvu be búo, anu whnu nu be bu ele aghalaghala. ³ Anu jiri ọsuta mkpoma nagidne awhnwhnu anu taru kwnornu rewhna m, anu kwéle rikne gwu anu.

⁴ Kọvu m nwernu m otu nhne megidne anu, anu zima n'owhnnun'anya lele kpa anu neeme nu mbom.

⁵ Anu chenwanya hne anu dnarnu. Anu hi nu

mmehie anụ tūhnasna, rnụ ẹrnu mbom anụ rnūrnū. O bụrū nū anụ jootuhnasna hite nū mmehie anụ, m jaavakwnusi anụ wara wara, gweme nhne be tūkwasi tōnji anụ nū hne o zị, okwolem ma anụ tūhnasnarnū. ⁶ Kọvū anụ nwernu otu nhne bụrū ọma, anụ sno ẹrnu ele Nikolata irno lele kpa me snornu a irno.

⁷ Nye nwernu nsni, o nūrnū nhne Enine Nso naakanụ kpakara ọgbako Chiokike. Nye megburu, m jeenye a rikne o ri mkpuru isisi ke bụdnū ke zị n'ọbna Chiokike.

Izi ele Sịmaina

⁸ Gbaznenu enine izi ke ọgbako Chiokike ke zị nū Sịmaina ọkwukwo: Hite n'ọnu nye wam bụ Nye Mbom nū Nye Ipne-aznū, nye nwūrnū, zịri kwno bụdnū. ⁹ M magwū m awhnūwhnū anụ naata. M magwū m nū anụ bụ ele mboni, kọvū anụ bụ ele nwernū ẹkwnū k'agida. M magwū m ọka ọjọ ele ka nū be bụ ele Ju nookwugidne anụ, kọvū be bụo, be bụ ele ọro ọgbako Setani. ¹⁰ Ogwnū tūko anụ kwnornū awhnūwhnū anụ jaata. Le Setani jeeyisi agwna anụ n'ikelu ma be kpa anụ iru. Anụ jeenwe ọkpagbu nri ọbochi. Anụ bụrū ele kwesiri ọkwnata mkpoma dū n'ẹnwu, m jeenye anụ okpu-eze ke bụ bụdnū.

¹¹ Nye nwernu nsni, o nūrnū nhne Enine Nso naakanụ kpakara ọgbako Chiokike. Nye megburu, ẹnwu ke ẹbo jooḡbu a.

Izi ele Pegamōsi

¹² Gbaznenu enine izi ke ọgbako Chiokike ke zị nū Pegamōsi ọkwukwo:

Hite n'onu nye wam nwernu ama-ogwnu ke nwernu ruwhnu lawuru zi buko. ¹³ M magwu m hne anu wu bu hne ngadna Setani zi. Anu jidnesiri rewhna m rikne, anu tuwhule okwnata mkpoma anu nu hne me zi, o bubedi nga be gburu Antipasi nye akebne m nye kwesiri okwnata mkpoma n'esilawuru anu hne Setani wu. ¹⁴ Kovu m nwernu m nhne ele nu ele megidne anu. Agwna ele noosno iznizni Balam nye znirni Balaki kpa o jeeme rumu Izireli mmehie hite n'ori nhne be jiri kwanu renwu ariohna nu hite n'ome oyi. ¹⁵ Agwna ele noosno iznizni ele Nikolata zi masi n'esilawuru anu. ¹⁶ Anu hi nu mmehie tuihnasna, o buo kpa, m jaavakwnusi anu wara wara, gweru ama-ogwnu hi n'onu m whuya lusi ele ka ogwnu.

¹⁷ Nye nwernu nsni, o nurnu nhne Enine Nso naakanu kpakara ogbako Chiokike. Nye megburu, m jeenye a agwna mana ke tugwaru otugwa. M jeenye masi a otu akaworugwu abochna ke be gbakwasiri rewhna ikne n'olu a, o za nye berere marnu a, okwolem nye wam nahiaru a.

Izi ele Taıtira

¹⁸ Gbaznenu enine izi ke ogbako Chiokike ke zi nu Taıtira okwukwo: Ka bu nhne Nnwọ Chiokike kwuru, nye wam anya a lawuru nu lele bekwnu, nye ochi a lawuru noonwu lele ọla chnarnu achna.

¹⁹ M magwu m nhne anu neeme. M magwu m owhnun'anya anu, nu okwnata mkpoma anu, nu izi anu, nu osnuta mkpoma anu. M magwu m masi nu ernalu anu kitna kakwo ke mbom.

²⁰ Kovu m nwernu otu nhne megidne anu. Anu gharuru nwerinya wam bu Jezibeli n'esilawuru

anụ. Nwerinya ka kwuru ẹhni a nye ọwhnurninya Chiokike, neezni ele izi m kpa be mee ọyi, nụ o ri nhne be jiri kwa ẹnwu, nooduhie ele badnụ. ²¹ M nyernu m a ige ma ọ tughnasna nụ mmehie ome ọyi, o kwéle. ²² Le, m jootubna n'okpata ya nụ ele ọyi a, be jaata awhnụwhnu k'agida, okwolem ma be tughnasnarnu hite nụ nhne ojo be mụhiaru n'aka a. ²³ M joogbu rụmu a, ma kpakara ọgbako Chiokike mahia nụ mawa bụ nye wam noonyosna mkpoma nụ echiche ke rụmu badnụ. M jọkwuhnasi nye ọbula lele kpa ẹrnu a jiri ziri. ²⁴ Kọvu agwna anụ gwnarnụ nụ Taịtira, ele snóge iznizni ojo ka, ele máa nhne be nookwu nhne tugwaru otugwa ke Setani, m jéenyé anụ ivu rụna berere. ²⁵ Kọvu anụ jidnesi rikne nhne anụ ji tem m va.

²⁶ Nye megburu, bíta ikwu-ọnu m dụ okwukwo, m jeenye a rikne hne kpakara mba zị.

²⁷ O jeeji mkpara rugwe nẹchi be,

ọ jẹliwa be lele kpa be liwa itechi,

²⁸ lele kpa me nahiaru iknernema n'aka Nda m. M jeenye a mbọ ọsisi. ²⁹ Nye nwernu nsni, ọ nurnu nhne Enine Nsọ naakanụ kpakara ọgbako Chiokike.

3

Izi ele Sadisi

¹ Gbaznenu enine izi ke ọgbako Chiokike ke zị Sadisi okwukwo: Ka bụ nhne nye wam ji enine ẹsau Chiokike n'aka a, nụ mbọ ẹsau. M magwụ m nhne anụ neeme. M magwụ m nụ anụ nwernu ẹwhna nụ anụ zị bụdnu, kọvu anụ nwurnu ọnwu. ² Anụ tnenya, jikwasi nhne ke gwnarnụ matị ọ nwụ rikne, kwnornu nụ m whnuge m ẹrnu anụ ke zuru

ozu nụ ruwhnu Chiokike m. ³ Anụ chenwanya nhne anụ nahiaru, ke anụ nurnu, anụ mee be. Anụ hi nụ mmehie anụ tūhnasna. O būru nụ anụ jéetnenya, m jaavakwnusi anụ lele nye buznu, anụ jáamahia ige me jaava.

⁴ Kọvu anụ nwernu badnụ ele nụ ele nụ Sadisi ele mérula awura be. Be jóowo awura abọchna snornu m zne izne kwnornu nụ be kwesiri. ⁵ Nye megburu kpa, be joowote a awura abọchna, m jóokwnome rẹwhna a n'okwukwo ke būdnu. M jookwuhia rẹwhna a nụ ruwhnu Nda m ya nụ ruwhnu ele enine izi a. ⁶ Nye nwernu nsni, o nurnu nhne Enine Nso naakanụ kpakara ogbako Chiokike.

Izi ele Filadefia

⁷ Gbaznenu enine izi ke ogbako Chiokike ke zị nụ Filadefia okwukwo: Ka bū nhne nye wam zị nsọ nụ nye ezi oka kwuru, nye jigwu snambị Devidi, nye o būru nụ o gbama onuhna, o zá nye nwernu rikne o gbasni a, nye gbasni onuhna, o zá nye nwernu rikne o gbama a. ⁸ M magwu m nhne anụ neeme. Le, m gbamannu m anụ onuhna ke o zá nye nwernu rikne gbasni, kwnornu nụ anụ nwernu iknernema mati, kọvu anụ bitaru ikwu-onu m, anụ gónahorula rẹwhna m. ⁹ Anụ jóowhnu nhne me jeeme ele oro ogbako Setani, ele ka nụ be bū ele Ju, kọvu be būo, be bū ele aghalaghala, m jeeme be va dna n'eli n'ochi anụ, be jaamahia nụ m whnurnu m anụ n'anya. ¹⁰ Kwnornu nụ anụ bitaru ikwu-onu m, snuta ovu, m jaabita masi anụ n'ige onurna ke jaadnakwasị kpakara owa, o rna ele wu n'owa onurna.

¹¹ Le, m vawa wara wara, anụ jidnesi nhne anụ ji rikne, ọ zị nye berere nahọru anụ okpu-eze anụ. ¹² Nye megburu, m jeeme a nsnụsnu Ọro Nsọ Chiokike m. O jéehi nụ rime a whọga berere. M jaagbakwasị rẹwhna Chiokike m n'olu a, ya nụ rẹwhna ọhna ikne Chiokike m, ke bụ Jeruselem ikne, ke hi n'oligwe n'aka Chiokike m hiedna. M jaagbakwasị a rẹwhna ikne m n'olu a. ¹³ Nye nwernu nsnị, ọ nurnu nhne Enine Nsọ naakanụ kpakara ọgbako Chiokike.

Izi ele Laodisia

¹⁴ Gbaznenu enine izi ke ọgbako Chiokike ke zị nụ Laodisia ọkwukwo: Ka bụ nhne Amim kwuru, nye akebne kwesiri be kwnata a mkpoma nụ nye ezi ọka, nye nẹechi kpakara nhne Chiokike keru. ¹⁵ M magwụ m nhne anụ neeme. Anụ kpéle bẹkwnu, anụ jịla iyi. O jọoburu ọma nụ anụ kperu bẹkwnu mọbu nụ anụ jiri iyi. ¹⁶ Kọvu kwnornu nụ anụ zị marna marna, anụ kpéle bẹkwnu, anụ jịla iyi, m jọogbohala anụ n'ọnu m. ¹⁷ Anụ kwuru, “M barụ m eze, m nwernu m ẹkwnu, ọ zá nhne naara m,” kọvu nụ anụ máa nụ anụ bụ ele nọowhnuji anya, nụ ele be kwesiri ọ dọnu obirizi, ele mboni, ele isni nụ ele gba ẹto. ¹⁸ Me znị anụ ezni, anụ zụnahoru m golu be snurnu, ma anụ nwernu ẹkwnu, nụ awura abọchna, ma anụ kpusni ẹto anụ gbagwụ, tna ẹgwnumisi n'anya anụ ma anụ whnurnu ọsno. ¹⁹ M neebigbọ kpakara ele me whnurnu n'anya, naapnịa masị be nhne. Anụ gbalị tughnasna, hi nụ mmehie whuya. ²⁰ Le, m gwuzogwu m n'ọnuhna, nooznu aka. Nye ọbula ke

nụnnu nkọli m, gbama ọnuhna, m jaabnazne n'oro a, snornu a ri wiri, ya snornu m masị ri wiri.

²¹ Nye megburu, m jeenye a rikne o snornu m daziri ẹli nụ ngadna eze m, lele kpa me megburu, m snornu Nda m daziri ẹli nụ ngadna eze a. ²² Nye nwernu nsni, ọ nūnnu nhne Enine Nso naakanu kpakara ọgbako Chiokike.

4

Ngadna eze ke zi n'oligwe

¹ Nga nhne ka mekworu, m whnūnnu m, le, otu ọnuhna gbamarnu n'oligwe. Nkọli wam me nūnnu nū mbom ke dnarnu lele okwodu karu, “Vaa hna, m jeegesi i nhne jeemeriri nū ruwhnu.” ² Ngangam, m zi m n'Enine, m whnūnnu m nū rime oligwe otu ngadna eze nū nye dazi n'olu a. ³ Nye wam dazi nū ngadna eze wam, ruwhnu a noogbu marna marna lele akaworugwu jasipa nū sadisi, eke nū egwurugwu hnirni ngadna eze wam gburugburu ke naachna lele emiradi. ⁴ Nri ngadna eze lawuru nū ẹno berere gbaru ngadna eze wam gburugburu, ele okno badnu nri lawuru nū ẹno dazi n'olu ngadna eze berere wam woru awura abochna, kpuru okpu-eze golu nū risi be. ⁵ Amuma nū egbe oligwe nū ọdidna hi nū ngadna eze wam naadna. Tonji ẹsau zi nū ruwhnu ngadna eze wam noonwu bekwnu, ke bu enine ẹsau wam Chiokike. ⁶ Osimini nū lele nyno ọpohnu ọsno zi nū ruwhnu ngadna eze wam.

N'esilawuru ngadna eze wam ya nū gburugburu a bu nhne ẹno zi budnu bu anya anya ruwhnu nū aznu zi. ⁷ Nhne ke mbom nū lele odum, ke ẹbo nū lele nnwọ ehni, ke ẹto nwernu ruwhnu lele

ruwhnu badnu, ke eno nu lele igno neewhe ewhe.
⁸ Nhne zi budnu eno wam, ke obula nwernu akankwu isunu, kpakara ehni be bu anya anya. Be kpúsní ọnu be iwhnehníe nu abali, be ọogwnu eri naakaa,

“Nsọ, nsọ, nsọ

bụ Nyenwe aị Chiokike ke Meli Nhne Dum,
 Nye zi nu mbom, nye zi kitna, nye jaava.”

⁹ Kpa nhne wam zi budnu zi neenye a igwugwu nu ọson'anya, ọotunu nye wam dazigwu nu ngadna eze wam mmamma, nye zi budnu okwnukokwnu,
¹⁰ ele okno badnu nri lawuru nu eno wam dna n'eli nu ruwhnu nye wam dazigwu nu ngadna eze, kpọ risi eli nu ruwhnu nye wam zi budnu okwnukokwnu. Be tubita okpu-eze be nu ruwhnu ngadna eze wam, kaa,

¹¹ “Ị bu nye kwesiri, Nyenwe aị Chiokike,

ọ nahoru igwugwu nu ọson'anya, nu ikn-ernema,
 kwnornu nu ọ bu jịwa keru kpakara nhne hite nu echiche i,
 jị nyernu be budnu.”

5

Okwukwo nu Nnwọ Atnurnu wam

¹ M whnurnu m otu okwukwo n'akarikwnunga nye wam dazị nu ngadna eze wam, be gbarụ a nhne ruwhnu nu aznụ, be kasiri a akara esau. ² M whnurnu m otu enine izi nwernu rikne ji okno nkoli neesi okokoba, naakaa, “Ndaa nye kwesiri ọ gbaji akara esau wam nu o kpume okwukwo wam?” ³ Kọvu ọ zá nye be whnurnu n'oligwe nu ọwa mọbu nu mkpururu ọwa, bu nye kwesiri o

kpume okwukwo wam mọbu lebna anya nụ rime a. ⁴ M kwna ekwna k'agida kwnornu nụ ọ zá nye be whnurnu kwesiri o kpume okwukwo wam mọbu lebna anya nụ rime a. ⁵ Otu nụ rime ele okno badnụ wam kanụ m, “I kwnáma ekwna, le, Odum ke eburnu Juda,* Mgbaręwnugwnu Devidi,† o megbulem, o nwernu rikne o kpume okwukwo wam, nụ ọ tọma akara ẹsau wam.”

⁶ Ige wam m whnurnu m otu Nnwọ Atnurnu gwuzo n'esilawuru ngadna eze wam, ma nụ esilawuru nhne ẹno wam zị bụdnu ya nụ ele okno badnụ wam, lele nụ be gburu a ogbu. O nwernu mfu ẹsau, nụ anya ẹsau ke bụ enine ẹsau wam Chiokike, ke o zihalaru nụ rime kpakara ọwa. ⁷ Nnwọ Atnurnu wam zne nahoru nye wam dazị nụ ngadna eze wam okwukwo n'akarikwnunga a. ⁸ Nga ọ nahoruru a okwukwo wam, nhne ẹno wam zị bụdnu nụ ele okno badnụ nri lawuru nụ ẹno wam dna n'eli nụ ruwhnu Nnwọ Atnurnu wam, kpakara be ji ọbo be n'aka, ya nụ obele golu ke isensi jihiaru, ke bụ okpukpe ele nsọ. ⁹ Be gwnụ eri ikne,

“I kwesiri ọ nahoru okwukwo wam,
nụ ọ tọma akara a,
kwnornu nụ be gburu i,
i gweru ọvnarna i gbahia ele ke Chiokike
hite nụ kpakara eburnu, nụ ikwu-ọnu, hite nụ
mba nụ ele badnụ.

¹⁰ I mernu be buru mbam ele okwa ariohna, ke jeekpenu Chiokike,
be jọobu ele eze nęechi ọwa.”

* 5:5 Odum ke eburnu Juda Jenesisi 49:9
Mgbaręwnugwnu Devidi Azaya 11:1, 10

† 5:5 Mg-

¹¹ M le anya, m nurnu m nkoli agida enine izi gbarụ ngadna eze wam gburugburu, nụ nhne ẹno wam zi bụdnu nụ ele okno badnụ, pokwu nụ pokwu ndasi, nụ pokwu ndasi nụ ndasi.

¹² Be nọogwnu eri nụ okno nkoli, naakaa,

“Nnwọ Atnurnu wam be gburu kwesiri ọ nahoru rikne, nụ ẹkwnu nụ akoniche, nụ ikn-ernema

nụ ọson'anya nụ igwugwu, nụ ọznarni.”

¹³ M nurnu m hne kpakara nhne zi bụdnu zi n'oligwe, n'owa, nụ mkpururu owa, kpakara nhne zi bụdnu ke zi n'okno osimini nụ kpakara nhne zi nụ rime be, naakaa,

“Ọznarni nụ ọson'anya nụ igwugwu nụ rikne zinu nye wam dazi nụ ngadna eze, ya nụ Nnwọ Atnurnu wam tim ọtom.”

¹⁴ Nhne ẹno wam zi bụdnu, kaa, “Amim.” Ele okno badnụ wam dna n'eli, kpọnu Chiokike nụ Nnwọ Atnurnu risi eli.

6

Akara ẹsau wam

¹ M whnurnu m nga Nnwọ Atnurnu wam ọtomarnu akara ke mbom. Otu nhne zi bụdnu ẹno wam ji nkoli dnarnu lele egbe oligwe kaa, “Vaa.” ² M le anya, le otu iyinya richna, nye gbagwu a ji otu mgbata, be nyee a okpu-eze, ọ whọga nọolugbu, neemegbu.

³ Nnwọ Atnurnu wam ọtoma akara ke ẹbo, m nurnu m nhne ẹno wam zi bụdnu ke ẹbo, naakaa, “Vaa.” ⁴ Le, iyinya berere naachna ihie ihie, be nyernu nye gbagwu a rikne o gweme udno n'owa,

mee ele badnu noogbu ibne be, be nyernu a ama-ogwnu hna ezi.

⁵ Nga Nnwọ Atnuru wam tomarnu akara ke ẹto, m nuru m hne nhne ẹno wam zi budnu ẹto karu, “Vaa.” M le anya whnu iyinya neeji riji, nye gbagwu a ji nhne be notu nhne n'aka a. ⁶ M nuru m nkoli n'esilawuru nhne ẹno wam zi budnu, naakaa, “Otu ntutu ikpa wheti bu ogwo ẹnu otu obochi, ntutu ikpa balẹto ogwo ẹnu otu obochi. Kovu anu lulu mono olivu nu manya vaini.”

⁷ Nnwọ Atnuru wam toma akara k'eno, m nuru m nkoli nhne zi budnu k'eno karu, “Vaa.” ⁸ M le anya, otu iyinya ogbu-nu-orio, rewhna nye dazi n'olu a bu Enwu, Eli Renwu sno a n'aznu. Be nyernu a rikne hne otu nga nu nga ẹno ke owa zi, ma o gweru ama-ogwnu nu okwnunyo gbu be, ma nriria ojo nu ojo anohia ke owa.

⁹ Nnwọ Atnuru wam tomarnu akara ke isne, m whnuru m mkpuru ovu kpakara ele be gburu kwnornu ikwu-onu Chiokike nu ama be gbaru nu mkpururu ojo ariohna. ¹⁰ Be ji okne nkoli neesi okokoba, naakaa, “Nyenwe ai zi nsọ, i bu ezi, du ngele, hne i jeekpe ele zi n'owa ikpe, megwnahia ovnarna ai?” ¹¹ Be nyernu nye obula nu rime be iwo awura abochna, be kanu be, be zukwaru inwe ige mati, tem onu ogwnugwnu ele izi ibne be nu rumu nda be, ele be joogbu zute.

¹² Nnwọ Atnuru wam tomarnu akara ke isunu, okne eli otne enye dnarnu, ehnani ji riji lele ikpe mkpe, enwa chna ihie ihie lele ovnarna. ¹³ Mbọ hi n'oligwe naadna n'owa lele ike isisi be kwu figi chna achna naadna nga ruwhere neewhe. ¹⁴ Be

piakota oligwe lele okwukwo, rugwu nụ ẹli ohia esilawuru whoga n'onodi be.

¹⁵ Ele eze ke owa nụ ele dikne, ele neechi ele ogwnu ele barụ eze, ele dimkpa, nye obula, ma ohi ma nye nwernu ẹhni a, tugwa nụ rime ogba nụ iketa rugwu. ¹⁶ Be kanụ rugwu kwu nụ rugwu matị, “Dnagidne aị, kpusni aị n'anya nye wam dazị nụ ngadna eze, ya nụ ovu owe ẹhni Nnwo Atnurnu wam. ¹⁷ Kwnornu nụ okne obochi ovu owe ẹhni be valẹm. Nyele joogwuzoli?”

7

Be karụ 144,000 ele badnụ

akara

¹ Nga nhne ka whemernu, m whnurnu m enine izi ẹno gwuzo nụ ngeri ẹno ke owa, knernu ruwhere k'owa n'aka, ma ruwhere gharu o whe n'owa, ma n'osimini mọbu n'olu isisi obula. ² M whnurnu m enine izi berere hi n'obosi ẹhnam nọowhuya, o ji akara Chiokike ke zị bụdnu n'aka a, o ji okne nkọli naakanu ele enine izi ẹno wam Chiokike nyernu rikne o lulu owa nụ osimini, ³kaa, “Anu lulu owa, mọbu osimini, mọbu isisi, tem a ka ele izi Chiokike akara n'egedege ruwhnu be.”

⁴ M nurnu m onu ogwnugwnu ele be karu akara n'egedege ruwhnu be, be bu otu riwhu nụ nri ẹno nụ pokwu ẹno, hite nụ kpakara ẹbnurnu Izireli. ⁵ Be bu hite nụ ẹbnurnu Juda, nri nụ pokwu lawuru, ẹbnurnu Rubeni, nri nụ pokwu lawuru, ẹbnurnu Gadị, nri nụ pokwu lawuru, ⁶ hite nụ ẹbnurnu Asa, nri nụ pokwu lawuru, ẹbnurnu Nafitali, nri nụ pokwu lawuru, ẹbnurnu Manase, nri nụ pokwu lawuru, ⁷ hite nụ ẹbnurnu Simiōni, nri nụ pokwu

lawuru, ẹbnurnu Livai, nri nọ pokwu lawuru, ẹbnurnu Isaka, nri nọ pokwu lawuru, ⁸ hite nọ ẹbnurnu Zebulon, nri nọ pokwu lawuru, ẹbnurnu Josefu, nri nọ pokwu lawuru, ẹbnurnu Benjamini, nri nọ pokwu lawuru.

Igbudu ele badnu wam

⁹ Nga nhne ka mekworu, m le anya whnu igbudu badnu o za nye nwernu rikne gwnuli onu. Be hi nọ kpakara mba nọ ẹbnurnu, nọ eli, nọ ikwu-onu va, be gwuzoru nọ ruwhnu ngadna eze nọ nọ ruwhnu Nnwọ Atnurnu wam, be wo awura abochna, be ji masi igwugwu bukwa n'aka be. ¹⁰ Be ji okne nkoli naakaa,

“Oznohia a! hi n'aka Chiokike,
nye dazi nọ ngadna eze,
ya nọ Nnwọ Atnurnu.”

¹¹ Kpakara ele enine izi gwuzo gba ngadna eze wam gburugburu nọ ele okno badnu wam nọ nhne eno wam zi budnu, dna kpute ruwhnu n'eli nọ ruwhnu ngadna eze wam, kpọnu Chiokike risi eli. ¹² Be kaa,

“Amim! Ngozi nọ igwugwu
nọ akoniche, nọ otu mmamma nọ ọson'anya
nọ rikne nọ iknernema
zinu Chiokike du okwnukokwnu.
Amim.”

¹³ Otu nye okno badnu sika m, “Ele ka wogwu iwo awura abochna be bu ele ke ele? Ndaa hne be hi va?”

¹⁴ M sa a, “Nda-a!-kwu, m maam, ji magwu.”

O kanu m, “Ele ka bu ele hiri n'okne mmekpehni wam whuya, be snurnu iwo be, mee be ziri richna

nụ rime ọvna nna Nnwọ Atnụnu wam. ¹⁵ Kam
kpayaru,

be jiri gwuzoru nụ ruwhnu ngadna eze Chiokike,
be jeekpenu a iwhnehnienụ abali nụ rime Ọro Nso
a.

Nye wam dazi nụ ngadna eze jaagbasa ọro-eka a,
be wuru nụ rime a.

¹⁶ Wiri jógwunu be berere,
akpiri jókpo be bẹkwnu berere,
ẹhnam jóomu kwno be berere,
whururwhuru ẹhni jéeme kwno be berere.

¹⁷ Kwnornu nụ Nnwọ Atnụnu nye ke zị
n'esilawuru ngadna eze wam jọbu nye
nọoznu be lele atnụnu.

O joodu be zne nụ risi mini ke bụdnu,
Chiokike jookwnosnama anya-mini ẹkwana
n'anya be.”

8

Akara ke ẹsau

¹ Nga Nnwọ Atnụnu wam kpumernu akara ke
ẹsau, oligwe dnarnu bii dụ ichichi awa.

² M whnụnu m enine izi ẹsau ele gwuzo nụ
ruwhnu Chiokike, be nyernu be ọkwodu ẹsau.

³ Enine izi berere ke jigwu nhne isensi golu
varu gwuzoru nụ ruwhnu ojo ariohna, be ny-
ernu a agida isensi, o gweru a yikota nụ okpukpe
ele nso Chiokike, gweru a kwa ariohna n'olu
ojo ariohna golu ke zị nụ ruwhnu ngadna eze
wam. ⁴ Rụnwurnu isensi wam nụ okpukpe ele
nso Chiokike lizo nụ ruwhnu Chiokike hite n'aka
enine izi wam. ⁵ Enine izi wam gweru nhne isensi
wam gharu bẹkwnu n'ọjo ariohna, ghasa a nụ rime

owa. Agịda egbe oligwe nụ ọdịdna nụ amuma nụ ẹlị
otne enye dnarnụ.

Okwodu ẹsau wam

⁶ Enine izi ẹsau wam ji okwodu ẹsau jiknernu o
gbụ be.

⁷ Enine izi ke mbom gbụ okwodu a, mkpuru mini
nụ bẹkwnu gwaru ọvnarna wusa n'owa, otu-ibewa
nụ nga ẹto ke owa rne bẹkwnu, otu-ibewa nụ nga ẹto
ke isisi nụ kpakara achara bụdnụ rnernu bẹkwnu.

⁸ Enine izi ke ẹbo gbụ okwodu a, be tūbna nhne nū
lele rugwu okpotokpo neerne bẹkwnu nū rime osi-
mini, otu-ibewa nū nga ẹto ke osimini ghọ ọvnarna.

⁹ Otu-ibewa nū nga ẹto ke nhne zị bụdnụ nū rime
osimini nwuma, otu-ibewa nū nga ẹto ke ọgbo mini
kpu.

¹⁰ Enine izi ke ẹto gbụ okwodu a. Otu okne mbọ
hi n'oligwe dna, noonwu lele tōnji dnakwasị otu-
ibewa nū nga ẹto mini, ma nū risi mini. ¹¹ Rẹwhna
mbọ wam bụ Nlulu. Otu-ibewa nū nga ẹto mini
noolu nlulu, agịda ele badnụ nwurnu kwnornu nū
be nwornu mini wam.

¹² Enine izi ke ẹno gbụ okwodu a. Be lulu otu-
ibewa nū nga ẹto ẹhnām, nū otu-ibewa nū nga ẹto
ẹnwa, nū otu-ibewa nū nga ẹto mbọ, ke kpayaru
otu-ibewa nū nga ẹto iwhne be zima noonwu, otu-
ibewa nū nga ẹto ke ọbochi nwée iwhne ya nū otu-
ibewa nū nga ẹto ke abali.

¹³ M leru m anya, m nurnu m otu igno
neewhe n'esilawuru oligwe, gweru okne nkoli
neesi okokoba, “Awhnụwhnu! Awhnụwhnu!
Awhnụwhnu zinu kpakara ele wu n'owa nga be

jọonu ọdida ọkwodu ke ele enine izi ẹto ke gwnarnu jọogbu.”

9

¹ Enine izi ke isne gbụ ọkwodu a. M whnurnu m otu mbọ hiri n'oligwe dna n'owa, be nyee a snambị ọnuhna olulu awhnụwhnu. ² Mbọ wam tuma ọnuhna olulu awhnụwhnu, runwurnu hi nụ rime a whụya nụ lele runwurnu hi n'okne ite bẹkwnu, iwhne ẹnam nụ ruwhere gbarụ ọchichiri kwnornu runwurnu hi n'olulu awhnụwhnu wam whụya. ³ Igwurube hi nụ runwurnu wam whụya n'olu ọwa, be nyernu be rikne lele akpị ke ọwa. ⁴ Be kanu be, be lulu achara mọbu isisi, mọbu achara bụdn berere, kovu be gba nye ọbula ke nwée akara Chiokike n'egedege ruwhnu a. ⁵ Igwurube wam nwée rikne o gbu be, kovu be ta be awhnụwhnu ẹnwa isne. Nhne igbugbu be nụ lele nye akpị gbarụ. ⁶ N'ẹnwa isne ka, ele badnu ka joopio ẹnwu joogbu be, kovu be jọowhnu ẹnwu, ẹnwu jọogwnu be, kovu ẹnwu jaagba ẹso.

⁷ Igwurube wam nụ lele iyinya jiknernu o zne ọgwnu, be kpu nhne nụ lele okpu-eze golu nụ risi be, ruwhnu be nụ lele ruwhnu badnu. ⁸ Rukerize risi be nụ lele rukeri-ize nyerinya, ize be nụ lele ize odum. ⁹ Mbno mkpoma be nụ lele mbno rugwe, ọdida aka-nkwu be naadna lele ọgbo-eli agida iyinya nọdopnu neezne ọgwnu. ¹⁰ Ọdnu be nụ lele akpị, be nwernu nhne ọgbugba n'ọdnu be, nwe masiri rikne n'ọdnu o kpakna ele badnu ẹhni ẹnwa isne. ¹¹ Be nwernu eze nẹchi be, nye bụ enine izi olulu awhnụwhnu. Nye rẹwhna a n'ọnu Hiburu bụ

Abadoni, n'onu Giriki, Apoloni, ke bu nye noolulu nhne.

¹² Nhne awnwhnu ke mbom kwolem, nhne awnwhnu lawuru berere vawa.

¹³ Enine izi ke isunu gbụ okwodu a, m nurnu m otu nkoli hi n'ahnio nū ngeri eno ke ojo ariohna golu wam bu ke gwuzo nū ruwhnu Chiokike whuya. ¹⁴ Nkoli wam kanu enine izi ke isunu wam ke gburu okwodu, "Sigbasi enine izi eno wam ke be knernu eriri n'okne Osimini Uferetisi." ¹⁵ Be sigbasi enine izi eno wam, ke be jiknerneru n'otnu-ige ka n'obochi ka, nū enwa ka, n'awha ka o gbu otu-ibewa nū nga eto ke kpakara ele badnu. ¹⁶ M nurnu m onu ogwnugwnu ele ogwnu gba iyinya bu riwhu pokwu ndasi lawuru.

¹⁷ Nū rime owhnurninya wam, m whnurnu m iyinya nū ele naagba be, be nwernu mbno mkpoma naachna ihie ihie lele bekwnu, lele jasinti, nū rugwu bekwnu, risi iyinya wam nū lele risi odum, bekwnu nū runwurnu nū rugwu bekwnu neehi n'onu be nṳowhuya. ¹⁸ Bekwnu nū runwurnu nū rugwu bekwnu ke hi n'onu iyinya wam nṳowhuya gburu otu-ibewa nū nga eto ke ele badnu. ¹⁹ Kwnornu nū iknernema be hi n'onu be ya nū odnu be. Odnu be nū lele agwo, ke be ji risi be neemeru ele badnu ehni.

²⁰ Ele badnu gwnarnu ke nhne igbugbu ka gbule, kwéle o sigbasi nhne aka be tūru, be kwéle o sigbasi o kpenu rumu renwu ojo, nū renwu golu nū ke siliva, nū ola nū akaworugwu nū ke isisi, ke zá nṳowhnu osno, zá nonu nhne, zá neezne izne.

²¹ Ele badnu wam tūhnasnana hite nū ogbu badnu

be, nụ amusu be neeri, nụ ome ọyi be, mọbu nụ buznu be nooznu.

10

Enine izi nụ

ọkwukwo matị

¹ Omekwo, m whnurnu m enine izi berere ke nwernu rikne hi n'oligwe hiedna. O wogwu erumeru oligwe, eke nụ egwurugwu zị n'olu risi a, ruwhnu a noonwu lele ehnam, ọchi a lawuru nụ lele nsnsnu ọro bẹkwnu. ² O ji otu ọkwukwo matị be kpumernu okpume n'aka a. O bita ọchikwunga a n'osimini, ọchirita a n'olu ẹli. ³ O ji okne nkoli si lulo lele hne odum neebigbo, nga o sikworu okokoba, egbe oligwe ẹsau wam gba n'osisa. ⁴ Nga egbe oligwe ẹsau wam gbakworu, m pioru m ọ gba n'ọkwukwo, m nurnu m otu nkoli hiri n'oligwe naakanu m, “Kpusnime nhne egbe oligwe ẹsau wam kwuru, ị gbá be n'ọkwukwo.”

⁵ Enine izi wam me whnurnu gwuzo n'osimini nụ n'olu ẹli, gwelizo akarikwnunga a olu. ⁶ O gweru nye wam zị ọkwnukokwnu dụ risi, bụ nye keru oligwe nụ kpakara nhne zị nụ rime a, nụ ọwa nụ kpakara nhne zị nụ rime a, nụ osimini nụ kpakara nhne zị nụ rime a. Enine izi wam karu, “Ige kwolem. ⁷ Kọvu nga enine izi ke ẹsau jọogbu ọkwodu a, nhne tugwaru otugwa ke Chiokike jeemezu, lele kpa o kwuru hite n'ọnu ele izi a, bụ ele ọwhnurninya.”

⁸ Nkoli wam me nurnu hi n'oligwe nookwunu m ọka, kwukwnonu m ọka berere, ọ kaa, “Zne, gweru ọkwukwo matị wam be kpumernu okpume ke zị n'aka enine izi wam gwuzo n'osimini n'olu ẹli.”

⁹ M znekwnusi enine izi wam, kanu a o nyee m okwukwo matị wam. O kaa, “Gweru a, ri a, o joolu nlulu nu ruwho i, kovu o joso n’onu i lele mono ebeka.” ¹⁰ M gweru okwukwo wam n’aka a, ri a, o nu lele mono ebeka n’onu m, kovu kpa me rikworu a, o mernu ruwho m lu nlulu. ¹¹ O kanu m, “I jokpo okwo ikwu-onu Chiokike ka berere nu ruwhnu agida ele badnu, nu mba zi odo n’odo, n’ikwu-onu zi odo n’odo, ma nu ruwhnu ele eze.”

11

Ele akebne lawuru

¹ Be nyernu m otu isisi lele nhne be ji notu nhne, be kanu m, “Lizo, tu Oro Nso Chiokike, nu ojo ariohna, gwnu ele notkpo risi eli nu rime a. ² Kovu i tu n’ederezi, kwnornu nu be nyernu a ele buo ele Ju, ele joozodna eli-ohna nso wam nri enwa eno nu enwa lawuru. ³ M jeezizne ele akebne m lawuru, be joowo iwo mkpe zni izi oma otu pokwu obochi nu riwhu obochi lawuru nu nri isunu.” ⁴ Ka bu isisi olivu lawuru wam nu nhne be bita tonji lawuru wam gwuzo nu ruwhnu Nyenwe owa. ⁵ Nye irno obula ke pioru o kpakna be ehni, bekwnu hi n’onu be jeernegbu be. Nye obula ke kpaknarnu be ehni joonwuriri kpa. ⁶ Ele ka nwernu rikne o knesni oligwe, ke mernu mini ozuzo zole kpakara ige be notkpo okwo ikwu-onu Chiokike, be nwernu rikne o mee kpakara mini ghọ onarna, nu rikne o mee ele zi n’owa ria ehni igbugbu obula lele kpa be pioru.

⁷ Nga be gbasakworu ikwu-onu Chiokike, anohia wam hi nu olulu awnwhnu, lusi be ogwnu, megbu be, gbu be. ⁸ Iznu be joovubi n’esilawuru

apna okne ẹli-ọhna wam be nookwu n'elulu Sodom nù Ijipiti, hne be kpogburu Nyenwe be n'olu ọgba. ⁹ Kpakara ele badnù, nù ẹbnurnu, nù ikwu-ọnu, nù mba zị ọdo n'ọdo, jeelekiri iznu be ọbochi ẹto n'ichichi, be jéekwe be li be. ¹⁰ Kpakara ele zị n'ọwa ọonwudna, mkpoma sọ be n'ọnu kwnornu nù be nwurnu, be neeziznenu ibne be nkesi kwnornu ele ọwhnurninya lawuru ka nwurnu ọnuwụ bụ ele mernu ele zị n'ọwa ta awhnụwhnu k'agịda. ¹¹ Nga ọbochi ẹto n'ichichi whemernu, enine bụdnu hiri nù Chiokike bnazne nù rime be, be gwuzoru, okne ogwnu tūru kpakara ele whnurnu be. ¹² Ele ọwhnurninya lawuru wam nurnu otu nkọli hiri n'oligwe noosukwu be, “Anụ va n'olu hna.” Be lizọ, la n'olu n'erumeru oligwe, kpa ele irno be neelekiri be.

¹³ N'ige wam, okne ẹli otne enye dnarnu n'ọwa, ke mernu otu nga nù nri nga ẹli-ọhna wam lulu, ẹli otne enye wam gburu pokwu badnù ẹsau, ogwnu tūru ele ke gwnarnu, be znarni Chiokike ke oligwe.

¹⁴ Nhne awhnụwhnu ke ẹbo whemernu, kọvu le, nhne awhnụwhnu ke ẹto vawa wara wara.

Okwodu ke ẹsau

¹⁵ Enine izi ke ẹsau gbụ okwodu a, agịda nkọli dnarnu n'oligwe, naakaa,

“Eli-eze k'ọwa ka gholam ẹli-eze ke Nyenwe aị nù ke
Karaịsi,
ọ jaachi hite n'ige kwó okwo dụ n'ige kwó
okwo.”

¹⁶ Nri ele okno badnù lawuru wam nù ẹno ele dazị nù ngadna eze be nù ruwhnu Chiokike, dna kpu ruwhnu n'ẹli, kpọnu Chiokike risi ẹli. ¹⁷ Be kaa,

“A nọtunu i mmamma, Nyenwe aị Chiokike ke
 Meli Nhne Dum,
 nye zị, nye zị nụ mbom,
 kwnornu nụ i ji okne iknernema i nęechi.

18 Ovu neewe ele zị n'owa ęhni, kwnornu nụ ọnuma
 i valęm,
 ige i jeekpe ele nwurnu ọnwu ikpe valęm,
 nụ ige i ịokwu ele izi i, ele ọwhnurninya i ọgwo ęrnu
 nụ kpakara ele ke i, nụ ele nọtutu ogwnu i
 ma nye kwu nụ nye matị,
 nụ ige o lulu ele luluru ọwa.”

19 Be gbamarnu Ọro Nsọ Chiokike n'oligwe, be
 whnurnu Igbe Ọgba-Njọ-Ęhni Chiokike nụ rime a,
 agịda amuma, nụ ọdidna, nụ egbe oligwe, nụ ẹli otne
 enye, nụ okne mkpuru mini dnarnu.

12

Nwerinya wam nụ okne agwọ wam

¹ Otu okne nhne ndu-ęhni mernu n'oligwe. Otu
 nwerinya wogwu iwo ęhnam, nye ęnwa zị nụ
 mkpururu ọchi a, o kpu okpu-eze nwernu nri nụ
 mbọ lawuru nụ risi. ² Nwerinya wam zị rime,
 rime ọmumu nnwọ neeme a, ọ kwna ẹkwna kpa ọ
 nọomu nnwọ. ³ Nhne ndu-ęhni berere whuya kwno
 n'oligwe, otu agwọ okpotokpo ihie ke nwernu
 risi ęsau nụ nri mfu, kpu okpu-eze ęsau nụ risi
 ęsau a. ⁴ O ji ọdnu a dọru otu-ibewa nga ęto
 mbọ ke oligwe dọdna be n'owa, o zne gwuzoru
 nụ ruwhnu nwerinya wam nọomu nnwọ ma o ri
 nnwọ wam wara wara ọ mụhiaru a. ⁵ Nwerinya
 wam mụhia nnwọ rukna, nye jeeji mkpara rugwe
 nęechi kpakara mba, kọvu be kwumernu nnwọ

wam, kwuznenu a Chiokike nụ ngadna eze a.
⁶ Nwerinya wam gbawhu, gbabna nụ rime ẹli-ịkpa,
hne Chiokike ịtannu a, ma be lekasi a anya pokwu
ọbochi nụ riwhu ọbochi lawuru nụ nri isunu.

⁷ Ọgwnu dna n'oligwe, Maịkeli nụ ele enine izi a
lụ ọgwnu megidne agwọ wam, agwọ wam nụ ele
enine izi a lụ ọgwnu megidne be. ⁸ Kọvu Maịkeli
nụ ele enine izi a megburu agwọ wam, oghere
zịmana agwọ wam nụ ele enine izi a n'oligwe
berere. ⁹ Be chịdna agwọ okpotokpo wam, ke bụ
agwọ ọknani wam bụ Ekwensu mọbu Setani n'ọwa,
nye nooduwu kpakara ele zị n'ọwa. Be chịdnarnu
ya nụ kpakara ele izi a.

¹⁰ Ige wam, m nurnu m otu okne nkoli n'oligwe,
kaa,
“Ọznohia valẹm, nụ rikne nụ ẹli-eze Chiokike aị,
nụ iknernema Karaịsi a,
kwnornu nụ be chịdnarnu nye noobno rumu nda aị
nhne,
bụ nye noobno be nhne nụ ruwhnu Chiokike
iwhnehnne nụ abalị.

¹¹ Be jiri ọvnarna Nnwọ Atnurnu wam
nụ akebne be gbarụ
megbu a,
be whnuna bụdnu be n'anya
dụ n'ẹnwu.

¹² Kam kpayarụ, oligwe nwudnahoru,
ovu ọso anụ n'ọnu ele wu nụ rime a.
Kọvu awhnụwhnu zinu ọwa nụ osimini,
kwnornu nụ Ekwensu vakwnusilem anụ,
onuma jiri a mkpoma,
kwnornu nụ ọ magwu nụ ige a zị ichichi.”

¹³ Nga agwọ wam whnụnu nụ be chidnarnu a n'owa, o bete ọ chị nwerinya wam ẹso bụ nye mụnu nnwọ rukna wam. ¹⁴ Be nyee nwerinya wam aka-nkwu lawuru ke okne igno ma o wheru iwhe zne hne o wu n'eli-ikpa, hne be jeelekasi a anya awha ẹto nụ ẹnwa isunu hne agwọ wam bọ ọ whnuna a. ¹⁵ Agwọ wam gbuhia agida ọnu-mini a gbasno nwerinya wam, ma o vuru nwerinya wam. ¹⁶ Kọvu ẹli yinnu nwerinya wam aka, kpumernu ọnu a, nwọkwo mini agwọ wam gbuhiaru n'ọnu a. ¹⁷ Agwọ wam we ovu ẹhni k'agida megidne nwerinya wam, o zne nọolusi agwna rumu nwerinya wam ke gwnarnu ọgwnu, bụ ele bítaru nhne Chiokike nyernu n'iwu, nụ ele kwesiri ọkwnata ovu n'ezi ọka Jizọsi gesiri. ¹⁸ Agwọ wam gwuzoru n'olu rịzna ke osimini.

13

Anọhia lawuru

¹ M whnụnu m otu anọhia hi nụ rime osimini nọowhuya, o nwernu nri mfu nụ risi ẹsau, o kpu okpu-eze n'olu mfu a, be gbakwasiri n'olu kpakara risi a ẹwhna ọjo nookwulu Chiokike. ² Anọhia me whnụnu nụ lele agwnu, ọchi a lawuru nụ lele anọhia bea, ọnu a nụ lele ọnu odum. Agwọ wam nyee anọhia wam rikne a, ngadna eze a nụ okne iknernema. ³ Ọ nụ lele nụ be gburu otu risi anọhia wam, kọvu nhne omernu ẹhni wam ke nwernu rikne o vuya ẹnwu gwọru, ọ tụ kpakara ọwa n'anya, be gbasnornu anọhia wam. ⁴ Be kponu agwọ wam risi ẹli ke nyernu anọhia wam iknernema a, be kpo

masiṇu anọhia wam risi ẹli, naakaa, “Nyele nọ lele anọhia ka? Nyele nwernu rikne ọ lusi a ọgwunu?”

⁵ Be nyernu anọhia wam rikne o ji nookwu agida nhne zị ọgwunu nọ ọka ọjọ nookwulu Chiokike, o nwernu rikne nri ẹnwa ẹnọ nọ ẹnwa lawuru.

⁶ Anọhia wam kpume ọnu a nookwulu Chiokike, nọ rẹwhna a, nọ Oro Nso a, nọ kpakara ele wu n'oligwe. ⁷ Be nyernu a rikne ọ lusi ele nsọ ọgwunu nọ o megbu be, be nyee kwno a rikne megidne kpakara avnurnu nọ ele badnọ nọ ikwu-ọnu nọ mba. ⁸ Kpakara ele wu n'owa jọokponu a risi ẹli, ele be gbála rẹwhna be nọ rime ọkwukwo bụdnu ke Nnwọ Atnurnu nye be gburu hite n'okike ọwa.

⁹ Nye nwernu nsni, ọ nurnu.

¹⁰ Nye ọbula be jọodoru n'ọgwunu
be jọodoru a n'ọgwunu.

Nye ọbula be jeeji ama-ọgwunu gbu,
be jeeji ama-ọgwunu gbu a.

Ele nsọ jeenwe ọkwnata ovu nọ ndidi.

¹¹ M whnọ anọhia berere hi n'ẹli nọowhuya. O nwernu mfu lawuru lele mfu nnwọ atnurnu, o nookwu ọka lele agwọ. ¹² O ji rikne anọhia mbom wam nọ ruwhnu a. O mernu kpakara ọwa nọ ele zị nọ rime a kponu anọhia mbom wam risi ẹli, nye be gwọru nhne omernu ẹhni wam ke noovuya ẹnwu. ¹³ Anọhia ke ẹbo ka rnọ ẹnu rikne, o mernu bẹkwnu hi n'oligwe dna n'owa n'anya ele badnọ.

¹⁴ O duhie kpakara ele wu n'owa kwnornu ẹnu ndu-ẹhni ka ke be nyernu a rikne ọ rnọ nọ ruwhnu anọhia ke mbom. Ọ kanu ele zị n'owa be kpu igbudu anọhia wam ke be jiri ama-ọgwunu mernu ẹhni, kọvu ọ zị bụdnu. ¹⁵ Be nyernu anọhia ke

ẹbo wam rikne o nwesi inwe ɓudnu nɔ rime igbudu anɔhia mbom wam, ke kpayarɔ igbudu wam nookwu ɔka, kaa be noogbu kpakara ele kwéle ɔ kpɔnu igbudu wam risi ẹli. ¹⁶ O mee kpakara ele badnu ma nye matɔ ma nye kwu, nye barɔ eze nɔ nye mboni, ɔhi nɔ nye ɓuo ɔhi, be narnɔ akara nɔ akarikwnunga be mɔbu n'egedege ruwhnu be. ¹⁷ Ọ zá nye nwernu rikne zɔ nhne mɔbu re nhne, okwolem nye nwernu akara anɔhia wam ke ɓu rɔwhna anɔhia wam, mɔbu ɔgwnugwnu rɔwhna a.

¹⁸ Nye ɔbula nwehia akɔniche, nye ɔbula ke nwernu ɔgwnugwnu risi, ɔ mahia ɔgwnugwnu anɔhia wam, kwnornu nɔ ɔ ɓu ɔgwnugwnu badnu, ɔgwnugwnu a ɓu riwhu isunu nɔ nri isunu nɔ isunu [666].

14

Nnwɔ Atnurnu nɔ ele ke a

¹ M leru m anya, whnɔ Nnwɔ Atnurnu gwuzo n'olu rugwu Zayoni, ya nɔ otu riwhu nɔ nri ɛno nɔ pokwu ɛno ele badnu, be vu rɔwhna a nɔ rɔwhna Nda a n'egedege ruwhnu be. ² M nurnu m otu nkɔli hi n'oligwe dna lele agida mini, nɔ okne nkɔli egbe oligwe, m nurnu m ele naagba ɔbo ji ɔbo be naagba. ³ Be gwnɔ eri ikne nɔ ruwhnu ngadna eze wam, ma nɔ ruwhnu nhne ɛno wam zi ɓudnu, nɔ ele okno badnu wam. Ọ zá nye nwernu rikne sno be gwnɔ eri wam, okwolem otu riwhu nɔ nri ɛno nɔ pokwu ɛno wam ele be gbahiaru n'owa. ⁴ Ka ɓu ele mérula ɛhni be n'ɛhni nyerinya kwnornu nɔ be ɓitaru ɛhni be snam. Be joosno Nnwɔ Atnurnu wam penupe ɔbula o neezne, be gbahiaru be n'esilawuru ele badnu lele mkpuru mbom be kesiri Chiokike nɔ

Nnwọ Atnurnu a. ⁵ Ọ zá aghalaghala be whnurnu n'ọnu be, be zị snam.

Ele enine izi ẹto

⁶ M whnurnu m enine izi berere neewhe n'oligwe, nọkpo okwo izi ọma ke zị ọkwnukokwnu n'ọwa, ma kpakara ele mba, nụ avnurnu nụ ikwu-ọnu nụ ele badnụ nurnu a. ⁷ O ji okne nkọli naakaa, “Anụ tų ogwnu Chiokike, anụ znarnị ebube a, kwnornu nụ ige valẹm o jeekpe kpakara badnụ ikpe, anụ kpọnu nye keru oligwe, nụ ọwa, nụ osimini, nụ kpakara risi mini risi ẹli.”

⁸ Enine izi ke ẹbo snornu ke mbọm kaa, “Ọ dnanam, Babiloni dnanam, okne mba ke mernu kpakara ẹli nwọ manya okne ome ọyi a.”

⁹ Enine izi ke ẹto snornu be gweru okne nkọli kaa, “Nye ọbula ke kpọnnu anọhia wam nụ igbudu a risi ẹli, nahọru masị akara a n'egedege ruwhnu a, mọbu n'aka a, ¹⁰ ọ jọonwo manya okne ovu owe ẹhni Chiokike, ke ọ wụsarụ nụ rikne, ke be gwála agwa nụ rime okiko ọnuma a, be jeeji bẹkwnu nụ rugwu bẹkwnu ta a awhnụwhnu nụ ruwhnu ele enine izi nsọ nụ ruwhnu Nnwọ Atnurnu wam. ¹¹ Rụnwurnu awhnụwhnu be zị naala olu ọkwnukokwnu, be zá noozukwa inwe iwhnehnịe nụ abalị, bụ ele wam kpọnnu anọhia wam nụ igbudu a risi ẹli, nụ nye ọbula ke nahịaru akara rẹwhna a.” ¹² Ele nsọ jeenwe ndidi, ele naabịta nhne Chiokike nyernu n'iwu nụ ele kwnataru Jizọsi mkpọma.

¹³ Nga wam m nurnu m nkọli hiri n'oligwe kaa, “Gba n'ọkwukwo, ọwa ọma zinu ele nwurnu nụ rime Chiokike hite nụ kịtna.”

Enine Nsọ kaa, “Owe, be joozukwa inwe n'ernu be, kwnornu nụ ẹrnu be joosno be n'aznụ.”

Ogwe nhne n'ekwu ke ọwa

¹⁴ M le anya, whnụ, otu erumeru abọchna, otu nye nụ lele Nnwọ ke Badnụ dazị n'olu erumeru wam, o kpu okpu-eze golu nụ risi a, o ji ama ẹkwu zị buko n'aka a. ¹⁵ Enine izi berere hi nụ rime Oro Nsọ whụya, gweru okne nkọli kanụ nye wam dazị n'erumeru, “Gweru ama i, gweru nhne n'ekwu, kwnornu nụ ige o gwe nhne n'ekwu k'owa valem, mkpuru k'owa chnanam.” ¹⁶ Nye wam dazị n'erumeru gweru ama a yisi nụ rime ọwa, gweru nhne ẹkwu k'owa.

¹⁷ M whnurnu m enine izi berere hi n'Oro Nsọ n'oligwe, o ji masị ama zị buko. ¹⁸ Enine izi berere ke nwernu rikne megidne bẹkwnu, hi n'ọjọ ariohna whụya. O gweru okne nkọli kanụ enine izi wam ji ama zị buko, “Gweru ama i ghọhia mkpuru vaịni ke ẹkwu, kwnornu nụ vaịni ke ọwa chnanam.” ¹⁹ Enine izi wam yisi ama a, ghọhia mkpuru vaịni, túbna be nụ rime hne be jọzosna manya okne ovu owe ẹhni Chiokike. ²⁰ Be zọsna manya vaịni wam n'aznụ ẹli-ọhna, ọvnarna a gbahia nụ hne be nọzosna manya wam dụ nhne nụ lele riwhu maịli lawuru, dụ oknesni ọnu iyinya n'olu.

15*Nhne awhnụwhnu ẹsau*

¹ M whnụ nhne berere n'oligwe, okne nhne ndu-ẹhni. Enine izi ẹsau vu nhne awhnụwhnu ẹsau ke ipne-aznụ, okne ovu owe ẹhni Chiokike ke ipne-aznụ zị nụ rime be. ² M whnụ kwno nhne nụ lele osimini nyno be gwaru bẹkwnu, nụ ele wam megburu anọhia wam nụ igbudu a nụ ọnu ọgwngwnu rẹwhna a, hne be gwuzo nụ ngeri osimini nyno

wam, be ji ọbo Chiokike nyernu be. ³ Be nọogwnu eri Mozizi nye izi Chiokike nụ eri Nnwọ Atnurnu wam,

“Ernu i tu n'anya, zi masi rikne!

Nyenwe ai Chiokike ke Meli Nhne Dum,
Kpakara apna i snirni asni buru ezi oka,
Eze zi okwnukokwnu.

⁴ Nyele jootu ogwnu i, Nyenwe ai?

Nyele jookwuhia igwugwu ke rewhna i?

Kwnornu nụ ji nụ nsununu i zi nsọ,
kpakara mba jaava kpọ risi eli nụ ruwhnu i,
kwnornu nụ ikpe buru oma i zuru kpakara
owa.”

⁵ Nga ka mekworu, m whnụ Oro Nsọ Chiokike n'oligwe ghamarnu bu Oro-Eka ruwhnu Chiokike.

⁶ Enine izi esau wam vu nhne awhnụwhnu esau hi nụ rime Oro Nsọ wam whuya, be wogwu iwo noonwu onwu, be ji ajni mkpoma golu kne nụ mkpoma be. ⁷ Otu nhne zi budnu wam nyega enine izi esau wam obele esau okne ovu owe ehni Chiokike jihia nụ rime be, bu nye zi budnu okwnukokwnu. ⁸ Runwurnu jihia Oro Nsọ wam hite n'igwugwu nụ iknernema Chiokike, o za nye nwernu rikne o bna Oro Nsọ wam tem awhnụwhnu esau wam enine izi esau wam vuyaru kwome.

16

*Obele esau ovu owe ehni
Chiokike*

¹ Ige wam, m nurnu m otu okne nkoli hi n'Oro Nsọ wam naakanu enine izi esau wam, “Anu zne wusa obele esau ovu owe ehni Chiokike n'owa.” ² Enine izi ke mbom zne wusa obele a n'owa, esuso ehni tu

ogwnu noogbu igbugbu se kpakara ele vu akara anohia wam n'ehni, nụ kpakara ele kpõnnu igbudu wam risi n'eli.

³ Enine izi ke ẹbo zne wusa obele a n'osimini, ọ ghọ ọvnarna nụ lele ọvnarna nye nwurru ọnwu, kpakara nhne zị bụdnu nụ rime osimini nwukwo.

⁴ Enine izi ke ẹto zne wusa obele a nụ mini nụ kpakara risi mini, be ghọ ọvnarna. ⁵ M nurnu m nga enine izi ke neelegidne mini karu,

“Ji bụ nye mee mma n'ikpe
ji bụ nye zị, nye zị nụ mbom, Nye zị Nso,
kwnornu nụ i kperu ikpe nụ kpa.

⁶ Be wusaru ọvnarna ele nsọ i nụ ele ọwhnurninya i,
i nyee be ọvnarna be nwọ lele mini,
kwnornu nụ be kwesiri a.”

⁷ M nurnu m otu nkoli hi n'ọjọ ariohna naakaa,
“Owe! Nyenwe aị Chiokike ke Meli Nhne Dum,
ikpe i bụru oma, bụ masị ezi ọka.”

⁸ Enine izi ke ẹno zne wusa obele a n'ehnam, o neerne ele badnụ lele bẹkwnu. ⁹ Okne okpe bẹkwnu rne ele badnụ, be kọsna rẹwhna Chiokike nye nwernu rikne nụ hne awhnụwhnu ka zị. Kọvu be kwéle ọ tughasna nụ mmehie be znarni Chiokike.

¹⁰ Enine izi ke isne zne wusa obele a n'olu ngadna eze anohia wam. Okne ọchichiri gbasni ẹli-eze anohia wam, ele badnụ naatabi riro be kwnornu nhne igbugbu. ¹¹ Be kọsna Chiokike ke oligwe kwnornu nhne igbugbu be nụ nhne mernu ehni be. Kọvu be kwéle ọ tughasna nụ apna ọjọ be.

¹² Enine izi ke isunu zne wusa obele a n'okne Osimini Uferetisi, mini a takwo, kpa mini a takworu,

apna ele eze hi n'obosi ẹhnam whuya. * ¹³ M whnu ẹnwu ẹto zila richna lele ẹdekpo, hi n'onu agwo wam, nu onu anohia wam, nu onu nye owhnurninya aghalaghala wam nọowhuya. ¹⁴ Be bu ẹnwu ojo nọornu ẹnu ndu-ẹhni. Ẹnwu ẹto ka znekwnusi ele eze ọwa, chikota be n'otu kwnornu ọgwnu okne ọbochi Chiokike ke Meli Nhne Dum.

¹⁵ Le, m jaava lele nye buznu, ngozi zinu nye ọbula neese nse, bikwata iwo a, ọ zi kpa ọ gbaru ẹto zneghari, iwhnerne tu a n'ohna.

¹⁶ Ẹnwu ojo wam chikota kpakara eze nu hne ele Hiburu nookwu Amagidoni.

¹⁷ Enine izi ke ẹsau zne wusa obele a nu ruwhere. Otu okne nkoli hi nu ngadna eze zi n'Oro Nso wam, kaa, "Be menem a." ¹⁸ Agida amuma oligwe, nu odidna, nu egbe oligwe nu okne eli otne enye dnarnu, eli otne enye nu kpam zigelele hite nga Chiokike kpuru badnu. Eli otne enye ka kakwo ibne a. ¹⁹ Eli-ohna kwu wam kewamarnu nga ẹto, eli-ohna kpakara mba luluru. Chiokike chenwanya Babiloni, mee a ọ nwọ manya hi n'ikiko okne ovu owe ẹhni a. ²⁰ Kpakara eli ohia esilawuru nu rugwu gbawhu, whume. ²¹ Okne mkpuru mini ẹnenyi rinia † naadnakwasị ele badnu hite n'oligwe. Ele badnu nọovu Chiokike onu kwnornu mkpuru mini wam, nu kwnornu awhnuwhnu wam zi ọgwnu ke agida.

17

Nwerinya nu anohia

* **16:12** Nga apna wam whuyaru, ele irno be whnurnu oghere bnanya lusi be ọgwnu. † **16:21** Mkpuru mini wam ẹnenyi nu nhne otutu 50 kg.

¹ Otu nụ rime ele enine izi ẹsau wam vu obele ẹsau vakwnusi m kaa, “Vaa, me gesi i awhnụwhnu okne nye ewhere wam ke dazị n'olu agịda mini, ² nye ele eze ke ọwa snornu mee ọyi, ele zị n'ọwa nwọrnu manya ewhere a.”

³ Enine izi wam vuru m n'Enine zne nụ rime ẹli-ikpa, hne me whnụrnu otu nwerinya dazị n'olu anọhia naachna ihie ihie. Anọhia wam nwernu agịda rẹwhna ọjọ nookwulu Chiokike be gbakwasiri a, o nwernu risi ẹsau, nụ nri mfu. ⁴ Nwerinya wam wogwu iwo odno odno nụ ihie ihie, o jiri nhne ẹyi golu nụ rugwu okne ọnu ahia nụ palị mee ẹhni a mma, o ji ikiko golu n'aka a, nhne ruru ọru nụ nhne zila rịchna ke ome ọyi a jihiaru nụ rime a. ⁵ Be gbakwasiri a otu rẹwhna n'egedege ruwhnu,

Nhne miri emi,
okne Babiloni,
nne kpakara ele ewhere
nụ nhne ruru ọru ke ọwa.

⁶ Ọvnarna ele nsọ nụ ele be gburu kwnornu Jizọsi noogbu a lele manya.

Ọ gbarụ m anya agharị nga me whnụrnu a. ⁷ Enine izi wam kanụ m, “Ndaa kpa o jiri naagba i anya ghari? M jaakanụ i nhne tugwaru otugwa gbasiri nwerinya ka nụ anọhia ke vu a, bụ anọhia ke nwernu risi ẹsau nụ nri mfu. ⁸ Anọhia ke i whnụrnu zị bụdnu nụ mbom, kọvu ọ nwurnu, o jeehi n'olulu awhnụwhnu whuya zne n'ẹnwu a. Kpakara ele wu n'ọwa ele be gbála rẹwhna be n'okwukwo ke bụdnu hite n'okike ọwa, ọ jootu be n'anya nga be whnụrnu anọhia wam zị bụdnu nụ mbom, kọvu ọ nwurnu, ọ jaazi kwno bụdnu.

⁹ “A kwesiri o nwe ovu ke nwernu akoniche, risi esau wam bu rugwu mati esau ke nwerinya wam dazi n'olu a. Be bu masi ele eze esau, ¹⁰ isne dnanam, otu neechi koriri, otu ya vage. Nga o varu, o jaadazi ige mati. ¹¹ Anohia wam zi budnu nu mbom, ke nwurnu, bu eze ke esato, nye zi n'esilawuru eze esau wam, jaala n'iyi.

¹² “Nri mfu wam i whnurnu bu masi nri eze ele ya vage echi, kovu be jeenye be rikne otu otnu-ige lele eze snornu anohia wam chi. ¹³ Be nwernu otu mkpoma, be jeenye anohia wam iknernema nu rikne be. ¹⁴ Ele ka joolusi Nnwọ Atnurnu wam ogwnu, kovu Nnwọ Atnurnu wam jeemegbu be, kwnornu nu o bu Nyenwe ke kakwo ele nwe nu Eze kakwo ele eze. Ele sno a bu ele o sukwuru, ele o hohiaru nu ele kwesiri okwnata ovu.”

¹⁵ O kanu m, “Mini ke i whnurnu hne nwerinya ewhere wam dazi, bu ele badnu, nu agida ele badnu, nu mba nu ikwu-onu zi odo n'odo. ¹⁶ Anohia wam nu nri mfu wam i whnurnu joosno nwerinya ewhere wam irno, be jaanahoru a kpakara nhne o nwernu, gbata a eto, be jeeri anọ-ehni a, kporne a nu bekwnu. ¹⁷ Kwnornu nu Chiokike yisiri a nu mkpoma be, ma be mee echiche a, be jeekwerikota o nyee anohia wam eli-eze be, o jaachi be tem Chiokike mezu ikwu-onu a. ¹⁸ Nwerinya wam i whnurnu bu okne eli-ohna wam ke neechi kpakara ele eze ke owa.”

18

Odudna Babiloni

¹ Nga nhne ka mekworu, m whnurnu m enine izi berere hi n'oligwe neehidna, o nwernu okne

iknernerema, ogbu marna marna ruwhnu a neenye
iwhne n'owa. ² O gweru okne nkoli siwama, kaa,

“O dnanam, okne Babiloni dnanam,
o ghola hne rumu renwu ojo wu,
oro ikelu kpakara renwu zila richna,
kpakara onunu ojo ke be ri eri zi nu rime a.

³ Kwnornu nu kpakara mba
nwornu manya okne ome oyi a,
ele eze ke owa snornu a mee oyi,
ele noozu ahia ke owa baru eze hite nu okne
ewhere a.”

⁴ M nu kwno okne nkoli hi n'oligwe kaa,
“Ele ke m, anu hi n'esilawuru a whuya,
o zi anu snornu a kehia igwe nu mmehie a,
o zi anu snornu a ta awhnwhnu.

⁵ Kwnornu nu mmehie a gwuzo du oligwe,
Chiokike chenwanyalam kpakara mmehie a.

⁶ Anu mesno a lele kpa o mernu anu,
anu mesno a mgba lawuru kpa o mernu,
okiko o gbajiri, anu gbajite a mgba lawuru ma
o nwornu.

⁷ Anu ta a awhnwhnu nu anya-mini
lele kpa o nyernu ehni a igwugwu nu egwnurnu ojo
a,

kwnornu nu o karu nu mkpoma a,
'M bu m eze nyerinya, m bu la m nnwerne nwée
nzi,
m jaagba mkpe.'

⁸ Kam kpayar, n'otu obochi, o jowhnuji anya,
enwu, mkpe, nu oknuno,
bekwnu jeernegbu a,
kwnornu nu Nyenwe a Chiokike ke neekpe a ikpe
bu dikne.

⁹ “Nga ele eze ke ọwa ele snornu a mee ọyi, n'egwnurnu ọjọ a, jọowhnu runwurnu bẹkwnu a, be jaakwna ẹkwna, gbanu a mkpe. ¹⁰ Be joogwuzo nu hne zi ikere kwnornu ogwnu awhnuwhnu a, kaa, ‘Chei, chei, okne eli-ohna,

Babiloni, bu dikne,
Chiokike taru i awhnuwhnu n'otu otu-ige.’

¹¹ “Ele nọozu ahia ke ọwa jaakwanu a ẹkwna, gbanu a mkpe, kwnornu nu o za nye nọozu kwno mgwna ahia be berere. ¹² Be bu ele nọozu ahia golu, siliva, rugwu okne onu ahia, pali, iwo marnu mma, iwo naachna odno odno, siliki nu iwo naachna ihie ihie, isisi obula, nhne obula be jiri ize eni kpu, nhne obula be jiri isisi zi okne onu ahia pnio, ọla, rugwe, rugwu mabulu, ¹³ nu sinamoni, nu nhne nwernu ẹknarna, isensi, maa, franki-isensi, nu manya, nu mono olivu, nu ikpa nu wheti, nu anohia, nu atnurnu, nu iyinya, nu ogbo-eli iyinya nọodopnu, nu ohi, ma mkpuru ovu badnu masi.

¹⁴ “Be kaa, ‘Nhne i pioru whnunahoru i, kpakara ẹkwnu i nu ebube i whuru etekne, i jeenwe kwno be berere.’ ¹⁵ Ele nọozu ahia, ele baru eze kwnornu nu be neere nhne ka, joogwuzo nu hne zi ikere, ogwnu notu be kwnornu awhnuwhnu a, be naakwna ẹkwna, gba masi mkpe. ¹⁶ Be jeesiwama okokoba, kaa, ‘Chei, chei, eli-ohna kwu,

ke jiri iwo marnu mma odno odno nu ihie ihie,
nu golu noogbu marna marna, nu akaworugwu okne onu ahia nu pali mee ehni a mma.

¹⁷ Agida ẹkwnu hna kpa whuru etekne n'otu otu-ige.’

“Kpakara ele nọokwo ọgbo mini nụ ele ji ọgbo mini neezne, nụ ele ọrnu mini, nụ kpakara ele nhne be jiri wuru bụdnu hi nụ mini whụya, joogwuzo nụ hne zị ikere. ¹⁸ Nga be jọowhnu rụnwurnu bẹkwnu a, be jaakaa, ‘Ọ zị ẹli ke nụ lele okne ẹli-ọhna ka?’ ¹⁹ Be jọowukwasi rẹtnu nụ risi be, kwna ẹkwna, gba mkpe, kaa,

‘Chei, chei, okne ẹli-ọhna,

hne kpakara ele nwernu ọgbo mini
barụ eze hite n'ẹkwnu a,
n'otu ọtnu-ige hne ọ kọ túbiri etekne.

²⁰ Ovu sọ ị n'ọnu, sụ oligwe,
ele nsọ nụ ele izi nụ ele ọwhnurninya snornu anụ
nwụdna,
Chiokike kperu a ikpe kwnornu nhne o mernu
anụ.’”

²¹ Otu enine izi gbasiri rikne gweru otu akaworugwu hna lele okne rugwu ogwe wiri túbna nụ rime osimini, kaa,

“Ọ bụ kpa be jeeji nhne rikne
kwnadna okne ẹli-ọhna Babiloni,
ọ zá nye jọowhnu a berere.

²² Be jọonu kwno eri, mọbu ọbo, opi,
mọbu ọkwodu nụ rime i berere,
nye ọbula ke nwernu nka ọrnu
jáazị nụ rime i berere,
ọ zá nye jọonu ọdidna ogwe wiri
nụ rime i berere.

²³ Tọnji jọonwuma
nụ rime i berere,
akpịri nye nọolu nnwerne ikne nụ nye nọogbo nzi
ikne,
jáazịma nụ rime i berere,

kwnornu nū ele nōozu ahĩa ì bụ ele dikne ke ọwa,
i jiri amusu i duwhu kpakara mba.

²⁴ Be piohiaru nū rime a ọvnarna ele ọwhnurninya nū
ọvnarna ele nsọ,
nū kpakara ele be gburu ogbu nū rime ọwa.”

19

¹ Nga nhne ele ka whemernu, m nurnu m nhne
nū lele okne nkọli igbudu badnū n'oligwe, naakaa,
“Aleluya,

ọznohia, nū igwugwu nū rikne bụ ke Chiokike
aị,

² kwnornu nū ikpe a bụru ọma nū ezi ọka,
ọ marnū nwerinya okne ewhere wam ikpe
nye jiri ome ọyi a meru ọwa,
o megwnahialam ọvnarna ele nsọ a n'aka a.”

³ Berere kwno be siwama, kaa,
“Aleluya,
rūnwurnu bẹkwnu a naala olu dū
ọkwnukokwnu.”

⁴ Ele okno badnū nri lawuru nū ẹno nū nhne ẹno
wam zị bụdnu wam dna n'ẹli kpọ risi ẹli nū ruwhnu
Chiokike nye dazị nū ngadna eze. Be kaa,
“Amịm, Aleluya.”

*Olulu nnwerne
ke Nnwọ Atnurnu*

⁵ Otu nkọli hiri nū ngadna eze wam whuya kaa,
“Znarni Chiokike aị,
anū ele izi a,
anū ele nọtụ ogwnu a,
ma nye matị ma nye kwu.”

⁶ M nurnu m nhne nù lele nkòlì igbudu badnù
lele òdìdna agìda mini, lele okne egbe oligwe,
naakaa,
“Aleluya,

Nyenwe aì Chiokike ke Meli Nhne Dum nēechi.

⁷ Ngwa ma a nwùdna, ovu sọ aì n'ònu,
a nyee a igwugwu,
kwnornu nù òlulu nnwerne ke Nnwọ Atnurnu
wam valẹm,
nnwerne a jiknernunem ẹhni a.

⁸ Be nyernu nnwerne a iwo abọchna, zì rìchna,
noonwu onwu va-a-a, o woru.”
(Iwo abọchna wam bụ ome mma ke ele nsọ.)

⁹ Enine izi wam kanu m, “Gba n'òkwukwo, ‘Ngọzi
zìnu nye ọbula be sukwuru va n'iriri ọlulu nnwerne
Nnwọ Atnurnu wam.’ ” Ọ kaa kwno, “Ikwu-ọnu ka
bụ ezi ọka Chiokike.”

¹⁰ M dna n'ẹlì n'ọchi enine izi wam ma m kpọnu
m a risi ẹlì, kọvu ọ kanu m, “I mée kpam, m bụ m
nye izi ibne i nù ke rụmu nda i ele berere bụ ele ji
akebne Jizọsi. Kpọnu Chiokike risi ẹlì. Kwnornu nù
akebne Jizọsi gbarụ bụ enine ọwhnurninya.”*

Nye naagba

iyinya abọchna

¹¹ M whnurnu m oligwe kpumernu nù otu iyinya
abọchna, rẹwhna nye zì n'olu a bụ Nye Ọkwnata
Ovu nù Nye Ezi Ọka. Ọ jì ikpe bụru ọma neekpe
ikpe, nọlu ọgwu. ¹² Anya a lawuru nù lele riro
bẹkwu, o kpu agìda okpu-eze nù risi a. Ọ nwernu
rẹwhna be gbakwasìrì a ke ọ zá nye magwu, ok-
wolem ya magwu nhne ọ bụ. ¹³ Iwo o wogwu bụ

* **19:10** ke neeyinu ele badnù aka kpọ okwo ikwu-ọnu Chiokike.

ke be tūruru n'òvnarna, be noosukwu a Ikwu-Ọnu Chiokike. ¹⁴ Ele ọgwu ke oligwe sno a n'aznụ n'olu iyinya abọchna woru iwo abọchna marnụ mma. ¹⁵ Ama-ọgwu zị bụko hi n'ọnu a nọowhuya, ke o ji neemegbu kpakara mba. “O jeeji mkpara rugwe nēechi be.”† Ọ nọzosna manya ke okne ovu owe ẹhni Chiokike ke Meli Nhne Dum. ¹⁶ Be gbakwasiri n'olu iwo a ma nụ ọchi a rẹwhna,

“EZE KAKWO ELE EZE NỤ
NYENWE KAKWO ELE NWE.”

¹⁷ M whnụ otu enine izi gwuzo n'ẹhnam, o ji okne nkọli si okokoba, kanụ kpakara ọnunu oligwe, “Anụ va gbakọ n'okne iriri Chiokike. ¹⁸ Anụ va ri anọ-ẹhni ele eze, nụ ke ele risi ọgwu, nụ ke ele dikne, nụ ke iyinya nụ ke ele gba be, nụ anọ-ẹhni kpakara ele badnụ, ma ọhi nụ ke ele bụo ọhi, nye kwu nụ nye matị.”

¹⁹ M whnụ anọhia wam nụ ele eze ke ọwa nụ ele ọgwu be gbakọru n'otu ma be lusi nye wam dazị n'olu iyinya ọgwu ya nụ ele ọgwu a. ²⁰ Kọvu be nwudnernu anọhia wam ya nụ nye ọwhnurninya aghalaghala wam nye rnurnu ẹnu ndu-ẹhni wam nụ ruwhnu a, nye ji ẹnu ndu-ẹhni wam rnawhu ele nwernu akara anọhia wam nụ ele kpọnnu igbudu anọhia wam risi ẹli. Anọhia wam nụ nye ọwhnurninya aghalaghala wam, be túbna be nụ bụdnụ nụ rime olulu bẹkwnu ji rugwu bẹkwnu neerne. ²¹ Be ji ama-ọgwu neehi n'ọnu nye wam dazị n'olu iyinya wam gbu kpakara ele ọgwu be, ọnunu oligwe rijiri rụwho hite n'anọ-ẹhni be.

† 19:15 Eri Ọma 2:9

20

Otu pokwu awha

¹ M whnụ otu enine izi hi n'oligwe neehiedna, o ji snambị ọnuhna olulu awhnụwhnu, ji masị ijigba hna okpotokpo n'aka a. ² Ọ nwudne agwọ wam, bụ agwọ gbaka wam, nye bụ Ekwensu, nụ Setani kne a eriri otu pokwu awha. ³ Ọ túbna a nụ rime olulu awhnụwhnu, kasnị a akara, ma ọ gharụ o duwhu kpakara mba berere tem otu pokwu awha wheme. Omekwo, be jọtoma a eriri ige matị.

⁴ M whnụ agịda ngadna eze, be nyee ele dazị n'olu be rikne be jeeji kpe ikpe. M whnụ mkpuru ovu ele be gburu kwnornu akebne be gbannụ Jizọsi nụ ikwu-ọnu Chiokike, ele kpóla risi ẹlị nyee anọhia wam, mọbu igbudu a, mọbu nahọru akara a n'egedege ruwhnu be, mọbu n'aka be. Be ziri bụdnu snornu Karaịsi nēechi otu pokwu awha. ⁵ (Ele berere ke nwurnu ọnwu lizọla n'ẹnwu tem otu pokwu awha wheme.) Ka bụ olizọ n'ẹnwu ke mbọm. ⁶ Chiokike jọgozi ele ke a, ele jeekehia igwe n'olizọ n'ẹnwu ke mbọm. Ẹnwu ke gba lawuru jéenwe rikne n'ẹhni be. Be jọobu ele ọkwa ariọhna Chiokike nụ ke Karaịsi, be jọosno a chị otu pokwu awha.

O megburu Setani

⁷ Nga otu pokwu awha whemernu, be jọtoma Setani, ọ whuya n'ikelu a. ⁸ Ọ jọowhoga duwhu agịda mba ke gbasarụ nụ nkala ẹno ke ọwa, Gọgi, nụ Magọgi, chikota be zne ọgwnu. Ọnu ọgwngwnu be hna lele rịzna zị nụ ngeri osimini. ⁹ Be gbasara kpakara ọwa, gahnata gburugburu hne ele nsọ zị, nụ ẹlị-ọhna wam Chiokike whnurnu n'anya,

kọvu bẹkwnu hiri n'oligwe dna rnegbu kpakara be.
¹⁰ Be túbna Ekwensu wam, nye duwhuru be nù rime olulu bẹkwnu be ji rugwu bẹkwnu neerne hne anọhia wam nù nye ọwhnurninya aghalaghala wam zị. Be jaata be awhnụwhnu iwhehnie nù abalị hna ọkwukokwnu.

Ikpe ipne-aznụ

¹¹ M whnụ otu ngadna eze abọchna okpotokpo, nù nye dazị n'olu a, ọwa nù oligwe gbawhuru nù ruwhnu a, be whnuna be berere. ¹² M whnụ ele nwurnu ọnwu, ele kwu nù ele matị, gwuzo nù ruwhnu ngadna eze wam. Be kpume agida ọkwukwo, be kpume kwno ọkwukwo berere, ke bụ ọkwukwo ke bụdnu. Chiokike kpe ele nwurnu ọnwu ikpe hite nù nhne be gbarụ n'ọkwukwo wam lele kpa ọrnu be jiri zịrị. ¹³ Osimini gwephia ele nwurnu nù rime a, ẹnwu nù ẹlị rẹnwu gwephia ele zị nù rime be, be kpe nye ọbula ikpe lele kpa ọrnu ọ rñrnu jiri zịrị. ¹⁴ Be túbna ẹnwu nù ẹlị rẹnwu nù rime olulu bẹkwnu. Olulu bẹkwnu ka bụ ẹnwu ke mgbala lawuru. ¹⁵ Nye ọbula ke be gbála rẹwhna a nù rime ọkwukwo ke bụdnu, be túbna nù rime olulu bẹkwnu.

21

Oligwe ikne nù ọwa ikne

¹ Omekwo, m whnụ oligwe ikne nù ọwa ikne, kwnornu nù oligwe ke mbom nù ọwa ke mbom gawheru, osimini zịma masị. ² M whnụ ẹlị-ọhna nsọ wam, Jeruselem ikne, hi n'oligwe hne Chiokike zị neehiedna, be jiknenu a lele nnwerne ikne naalakwnusi nzi a. ³ M nurnu m okne nkoli hi nù ngadna eze wam nookwu ọka, kaa, “Le, Oro

Nso Chiokike zi n'esilawuru rumu badnu, Chiokike jaadazinu be, be jobu ele ke a, o jobu Chiokike be, dazigidnenu be. ⁴ O jookwnosnama kpakara anya-mini n'anya be, enwu jaazima, mobu ogba mkpe, mobu okwna ekwna, nhne igbugbu jaazima, kwnornu nu nhne oknani gawhelem.”

⁵ Nye wam dazi nu ngadna eze wam, kaa, “Le, m neeme kpakara nhne buru nhne ikne.” O kanu m, “Gba nhne ka n'okwukwo, kwnornu nu ikwu-onu ka bu ezi oka ke kwesiri okwnata ovu.”

⁶ O kanu m, “Be menem a. Mawa bu Alifa nu Omega, Opanizo nu Okwukwo. Nye obula akpiri nookpo bekwnu, m jeenye a mini ke hi nu risi mini ke budnu n'etekne. ⁷ Nye megburu, jeekehia kpakara nhne ka, m joburu Chiokike a, o joburu nnwo m. ⁸ Kovu ele ogwnu nu ele kwé ekwe, nu ele ruru oru, ele noogbu badnu, nu ele neeme oyi, nu ele amusu, nu ele naakwa renwu, nu kpakara ele aghalaghala jeekehia igwe nu rime olulu bekwnu ji rugwu bekwnu neerne. Ka bu enwu ke mgba lawuru.”

Jeruselem ikne

⁹ Otu n'esilawuru ele enine izi esau wam vu obele awhnuwhnu ipne-aznu wam vakwnusi m, kaa, “Vaa, m jeegesi i nnwerne be nolu ikne, bu nnwerne Nnwó Atnurnu wam.” ¹⁰ O vuru m n'Enine zne n'olu okne rugwu zi n'olu, gesi m eli-ohna nso wam, bu Jeruselem hi n'oligwe hne Chiokike zi neehiedna. ¹¹ O vu igwugwu Chiokike, noonwu lele akaworugwu zi okne onu ahia, lele jasipa, ziri snam lele nyno. ¹² O nwernu mkpo be turu a hna n'olu, o nwernu nri nu onuhna

lawuru, nụ nri enine izi lawuru neese ọnuhna. Be gbasiri rewhna nri nụ avnurnu lawuru rumu Izireli n'ọnuhna a. ¹³ Ọnuhna ẹto zị n'ọbosi ẹhnam, n'olu olu ọnuhna ẹto, n'ẹli ẹli ọnuhna ẹto, n'ọdidna ẹhnam, ọnuhna ẹto. ¹⁴ Mkpọ ẹli wam nwernu ntụ-ẹli n'olu nri nụ akaworugwu lawuru, hne be gbakwasiri rewhna ele izi nri nụ ẹbo ke Nnwọ Atnurnu wam.

¹⁵ Nye wam naakanu m ọka ji otu nhne golu be neeji nọotu nhne, nọotu ike ẹli-ọhna wam, kpakara ọnuhna a, nụ ẹhni mkpọ a. ¹⁶ Ẹli-ọhna wam hna n'otu. Ogologo a nụ rude a hna n'otu. O gweru nhne be tū nhne tū ẹli-ọhna wam, ọ tūhia otu pokwu nū riwhu maịli ẹno, ogologo a, nū rude a, nū olu a, hna n'otu. ¹⁷ O tū ẹhni mkpọ wam, tūhia riwhu rula lawuru, lele kpa ọtutu ke badnū jiri zị, ke enine izi ji nọotu. ¹⁸ Ẹhni mkpọ wam bụ jasipa, ẹli-ọhna wam bụ golu zị snam, lele nyno. ¹⁹ Be ji agịda akaworugwu zị okne ọnu ahia mee ntụ-ẹli mkpọ ẹli-ọhna wam mma. Ntụ-ẹli ke mbom bụ jasipa, ke ẹbo bụ safia, ke ẹto bụ kasidoni, ke ẹno bụ emiradi, ²⁰ ke isne bụ sadonisi, ke isunu bụ kanelia, ke ẹsau bụ kirisoliti, ke ẹsato bụ berili, ke tolu bụ topasi, ke nri bụ kirisopasisi, ke nri nū otu bụ jasinti, ke nri nū ẹbo bụ ametisi. ²¹ Nri nū ọnuhna lawuru wam bụ palị nri nū ẹbo, otu ọnuhna otu palị. Ogodo apna ẹli-ọhna wam bụ golu zị snam nọowhnu ọsno lele nyno.

²² M whnuna m Oro Nso n'ẹli-ọhna wam, kwnornu nū Nyenwe aị Chiokike ke Meli Nhne Dum nū Nnwọ Atnurnu wam bụ Oro Nso a. ²³ Mkpā ẹhnam mọbu ẹnwa zá naakpa a, be zá nọomu nū rime a, kwnornu nū igwugwu Chiokike nọomu nū rime a, Nnwọ Atnurnu wam bụ iwhne a. ²⁴ Ele

mba ke ọwa jeezne izne n'iwhe a, ele eze ke ọwa jeegweya igwugwu be nụ rime a. ²⁵ Be jáagbasni ọnuhna ẹli wam, o jeegberu anya kwnornu nụ ọchichiri zila nụ rime a. ²⁶ Be jeegwebnanya nhne igwugwu nụ ọson'anya kpakara mba nụ rime a. ²⁷ Nhne ọbula ke zila richna jáabna nụ rime a rịa rịa, mọbu nye ọbula ke neeme nhne ruru ọru, mọbu nye aghalaghala, okwolem ele be gbarụ rẹwhna be nụ rime ọkwukwo ke bụdnu ke Nnwọ Atnurnu wam.

22

Mini ke bụdnu

¹ Enine izi wam gesi m osimini ke bụdnu noonwu lele nyno, hi nụ ngadna eze Chiokike nụ ke Nnwọ Atnurnu wam naagbahia. ² Naagbawhe n'esilawuru ogo do apna ẹli-ọhna wam, nụ ngeri lawuru mini wam isisi ke bụdnu zi, ke naami nri nụ mgba mkpuru lawuru n'awha ke bụ otu mgba n'enwa. Ọkwukwo isisi wam bụ nhne be ji nọogwo ẹhni igbugbu ele kpakara mba. ³ Ọvu ọnu zima rịa rịa. Ngadna eze Chiokike nụ ke Nnwọ Atnurnu wam jaazi n'ẹli-ọhna wam, ele izi a jeez-nenu a izi. ⁴ Be jowhnu ruwhnu a, rẹwhna a jaazi n'egedege ruwhnu be. ⁵ Abali jáazima berere, be jóomu tonji, ẹnam jóomu, kwnornu nụ Nyenwe a Chiokike jeenye be iwhe, be jeechi lele eze tim tom. ⁶ Enine izi wam kanu m, "Ikwu-ọnu ka bụ ezi ọka ke kwesiri okwnata ovu. Nyenwe a Chiokike ke enine ele ọwhnurninya ziyaru enine izi a gesi ele izi a kpakara nhne jeemeriri n'ige matị vazne nụ ruwhnu."

Jizosi vawa

⁷ “Le, m vawa wara wara, ngozi jaazinu ele jaabita ikwu-onu owhnurninya ke okwukwo ka.”

⁸ Mawa, Joni, nurnu, whnu masi kpakara nhne ka. Nga me nurnu, whnu kwo masi, m dna n'eli n'ochi enine izi nye gesiri m kpakara nhne ka ma m kpõnu m a risi eli. ⁹ Kõvu o kannu m, “I mee kpam, m bu m nye izi ibne i, nu ke rumu nda i ele owhnurninya, nu kpakara ele jaabita ikwu-onu okwukwo ka. Kpõnu Chiokike risi eli.”

¹⁰ O kanu m, “I tũgwa ikwu-onu ke okwukwo owhnurninya ka, kwnornu nu ige zi ndundu. ¹¹ Nye ojo mernu nhne ojo a zne ruwhnu, nye zila richna, o zila richna a zne ruwhnu, nye mee mma, mernu mma a zne ruwhnu, nye zi nsõ, ziri nsõ a zne ruwhnu.”

¹² “Le, m vawa wara wara, ogwo ernu m zi m n'aka, m jeenye nye obula lele kpa ernu a jiri ziri.

¹³ Mawa bu Alifa nu Omega, Nye Mbõm nu Nye Ipne-aznu, Opanizo nu Okwukwo.

¹⁴ “Ngozi jaazinu ele snurnu iwo awura be, be nwernu rikne o ri mkpuru isisi ke budnu wam, be jeehi n'ogodo onuhna bnazne nu rime eli-õhna wam. ¹⁵ Kõvu rumu nkita, nu ele amusu, nu ele neeme oyi, nu ele noogbu badnu, nu ele naakwa renwu, nu ele whnurnu aghalaghala n'anya neeme be jaazi n'ederezi.

¹⁶ “Mawa Jizõsi, ziyaru enine izi m o gba akebne kpakara nhne ka nu rime kpakara ogbako Chiokike. Mawa bu Mgbarẽgwnugwnu nu Nnwo Devidi, Mbõ õsisi marnu mma.”

¹⁷ Enine Nsõ nu nnwerne ikne karu, “Vaa.” Nye obula ke nurnu, kaa, “Vaa.” Nye obula akpĩri nookpo

bekwnu, vaa, nye o masiri gweru mini ke budnu n'etekne nworuu.

¹⁸ M nodo nye obula ke nuru ikwu-onu ke okwukwo owhnurninya ka aka nu nsu, nye obula ke tukwasiri nhne n'olu a, Chiokike jotukwasinu a nhne nu kpakara awhnuwhnu be gbaru n'okwukwo ka. ¹⁹ Nye obula ke gwemernu nhne n'ikwu-onu ke okwukwo owhnurninya ka, Chiokike jeegweme igwe a n'isisi ke budnu nu eli-ohna nsu, ke bu nhne be gbaru n'okwukwo ka.

²⁰ Nye gbaru akebne kpakara nhne ka karu, "Owe, m vawa wara wara."

Amim. Vaa, Nyenwe a Jizosi.

²¹ Oru ke Nyenwe a Jizosi dazinu kpakara anu. Amim.

Tesitamenti Ikne n'O^{nu} Ikwere **New Testament in Ikwere**

copyright © 2010 Wycliffe

Language: Ikwere

Translation by: Wycliffe

Ikwere – (ikw) Nigeria

The Iwerre language of Nigeria can also be spelled Ikwere and Ikwerri. This language is spoken primarily by the Ikwerre people who live in the Rivers State of Nigeria and is one of the many ethnic groups in the Niger Delta. There were more than 23,000 speakers of this language in 1973. There is also a considerable local interest in literacy and grammar.

Copyright Information

© 2010, The Nigeria Bible Translation Trust. All rights reserved.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

Printed book ISBN 9789789076369

New

The New Testament

in Ikwere

© 2010, The Nigeria Bible Translation Trust.
All rights reserved.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2019-08-09

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 11 Nov 2022 from source files dated 29 Jan 2022

c17ee3a1-1c7a-5c05-8e0f-5043e8228d89